1978

Los Hermanos: The Man Who Suffered a Lot

New England Farm Workers' Council

Follow this and additional works at: https://scholarworks.umass.edu/cie_nonformaleducation

Part of the Education Commons

Retrieved from https://scholarworks.umass.edu/cie_nonformaleducation/16

This Article is brought to you for free and open access by the Center for International Education at ScholarWorks@UMass Amherst. It has been accepted for inclusion in Non-Formal Education by an authorized administrator of ScholarWorks@UMass Amherst. For more information, please contact scholarworks@library.umass.edu.
LOS HERMANOS:

THE MAN WHO SUFFERED

A LOT
El Family Planning Council of Western Massachusetts, Inc. es una organización que no gana dinero y que ofrece el cuidado de la salud que trata de planificación de la familia.

Servicios y consejos médicos incluyen todo para prevenir el embarazo (el IUD, la pastilla anticonceptiva, el diaphragma; la espuma, el condón, y el método de ritmo); la prueba contra el cáncer de la matriz y de los senos, la prueba de embarazo; pruebas laboratorias y una examinación ginecológica. Todo consejo y servicio médico es confidencial. Venga con una amiga, un pariente o su compañero si desea usted.

Referimiento para infertilidad y genéticos, consejo de embarazo, cuidado maternal y esterilización para hombres y mujeres, son servicios que también ofrecemos.

Facciones educativas incluyen oradores, películas, y literatura que trata de todos los aspectos de la sexualidad humana. También tenemos un centro de recursos y biblioteca en la Oficina Regional.

El Family Planning Council of Western Massachusetts, Inc. sirve a todos. El pago es de acuerdo con su sueldo; aceptamos Medicaid, y para los que tienen un sueldo limitado todo el servicio es gratis. Para poder continuar nuestro servicio, dependemos en su ayuda con contribuciones que las puede reducir de su impuesto. Favor de enviar su donación al Family Planning Council of Western Massachusetts, Inc. a la Oficina Regional.

Para más información y para hacer una cita, llame una de las oficinas:

Franklin County, 31 Federal Street, Greenfield, Mass. 01301, 774-3834.

Hampshire County, 16 Center Street, Northampton, Mass. 01060, 586-2539.
Family Planning Servios a Amherst, Northampton, y Worthington.

Regional Office, 16 Center Street, Northampton, Mass. 01060, 586-2016.

Hampden County, 175 State Street, Springfield, Mass. 01102, 733-6639
Family Planning Servios a Palmer y Westfield.

This fotonovela was conceived and produced by the New England Farm Workers' Council. The following staff and clients of the Council worked on the project: Darcy Donahue, Bonnie Cain, John Comings, Janet Goldwater, Linda Holt, Francisco Santos, Efrain Torres, Irma Pares, Ivonne Flores, Carlos Rivera, Rafael Hernandez, Luis Hernandez and Anastasio Antonetty.

The Council would like to thank: the Holyoke Police, Roger Korza, Main Pizza, Gerry's Music Shop, the Holyoke Skills Center, the Holyoke Hospital and the Pig's Ear Restaurant for their help on this project.
LOS HERMANOS:
THE MAN WHO SUFFERED A LOT

This is a story about
Pedro Hernandez. He
is 25 years old now and
lives with his family in
Holyoke.

He remembers when he came from Puerto Rico
five years ago to look for work...

Where do I pick up my luggage?

Pedro... Carlos Rivera
Nena... Anixa Rivera
Monserate... Irma Luz Pares
Renter... Efrain Torres
Police Officer... Francis Monagnan
Trucker... Anastacio Antonetty
Pawn Shop Owner... Ivonne Flores
Esteban... Francisco Santos
Tobaco Boss... John Comings
Doctor... Tomas Nieves
Secretary... Norma Rivera
Efrain... Rafael Hernandez
Lawyer... Carmen Madriñan
Factory Owner... Clauce Frapier
People at Party... Linda Davidson
Maria Espinosa
Janitor... Teo Figueroa
Little boy... Rafael Hernandez
I am looking for my friend Efrain, but I am not sure where he is. I wish I had not lost his address.

I am hungry now and tired. Maybe I can sleep in this building for the night.

So Pedro went to sleep in the hallway.

Did you ever sleep in a hallway? Were you ever in a new city with no place to go? What would you have done if you had the same problems? What do you think will happen to someone sleeping in a hall?
WHILE PEDRO WAS SLEEPING, A MAN OPENED HIS DOOR.
SEEING THE STRANGER, HE DECIDED TO PHONE THE POLICE.

Hello, police? Can you send a patrol car to 399 Park st.? There is a stranger sleeping in the hallway.

THE POLICE COME QUICKLY.

Ok, get in the car, You're going to the Salvation Army.

PEDRO GOES TO SPEND HIS FIRST NIGHT AT THE SALVATION ARMY.
Now I'll go right away to Holyoke. I hope my friends are there.

So Pedro went to Route 91 to hitchike a ride to Holyoke.

Are you going to Holyoke?

Yes, can I give you a ride?

Thanks for the ride.

You're welcome.
STILL HUNGRY AND WITHOUT FRIENDS, PEDRO TRIES TO THINK OF A WAY TO GET MONEY...

Maybe I can pawn my ring or guitar to get some money for food.

That's good. I'll pawn the guitar and the ring.

I'll miss the guitar and the ring from my mother, but I need the money badly.

How much for the guitar?

$10.00

How much for the ring?

$15.00

You have 4 months to pay me back.
The first thing I'll do is to get something to eat.

Where are you staying? Maybe I can help you find a place.

Yes, I just got here this morning.

That would be nice, but I'm low on money.

There must be a room to rent somewhere around here.

This looks like it might be a good place.

He soon found himself in front of the Jaraquay...
The next day Pedro goes to look for a job.

Pedro is now working in tobacco with his friend Esteban.

This is the 6th factory and still no place has a job for me.

You could try tobacco work.

Where do I go to get the job?

You can get the bus with me tomorrow at 6:00am.

It's hot here. Why is the day so long?

Don't worry. They'll soon lay us off.

Time to go back to work!

The only breaks in the day come early in the morning and one half hour for lunch.
Call an ambulance quick!
Pedro is hurt badly.

The ambulance comes quickly.

Have you ever been in a hospital?

Do you know where the nearest hospital to your home is?

...and Pedro is taken to the hospital.
Pedro gets out of the hospital and has to find work.

Pedro, are you going back to work in tobacco?

No, I'm going to look for a job in a factory.

Good idea. I'll go to bed early tonight and go to the personnel office tomorrow morning.

Why don't you go to Smith Wool, Ace State and Planet Press tomorrow? One of them should be hiring.

Great! I'm sure that you'll have good luck.

Farly the next morning, he goes to look for work.

How long will it take him to find work?

Where should he look for work?
I was here last week. Do you have any work?

Yes, I remember you. We have an opening in the labelling department.

Oh, I'll take it. When do I start?

You can start today.

...but one place told Pedro to come back next week.

There was no job there.

...but jobs aren't easy to find.

...and no job there.

...and on the job.

Do you like your new job?

Yes, I do! It's much better than tobacco work.
Several days later...

Pedro! When did you come here from Puerto Rico?

That looks like my friend Pedro from Puerto Rico.

I have worked here for 5 years. Now I'm the union steward. The union will help you if you join.

I've been here six months. I was trying to find you, but I lost your address.

Sure! I'll join.
One Friday at pay time...

I'm sorry, but somebody stole the paychecks. You'll have to wait until they are found.

The owner of the factory enters:

This is terrible! How will I pay the rent?

I wonder who stole the checks?

Pedro, we think that you stole the checks!

But, I didn't steal any checks.

Probably because you are new, but don't worry. The union will help you.

Efrain! Why do they think I did it?

I hope so!
The union helps Pedro by getting him a lawyer...

I think we should meet with the management first.

I wasn't even near the office. It will be OK.

So, they call in the janitor...

I was working in the office in the morning and saw her in the safe.

Was there anyone else there that day?

Only the janitor.

Why did the secretary steal the paychecks?

What will happen to her?
I'm sorry, Pedro. I'm glad it wasn't you.

It's over now.

Will you come back to work tomorrow. I'll raise your salary.

Yes, I'll see you tomorrow.

I'm so happy that everything turned out well.
The next day, Pedro wants to celebrate. So he looks for Efrain...

There's a party at my house. Why don't you come and have some fun?

For 7 months I've been living here. I've suffered a lot. I hope things change.

I'm glad to be back on the job. It was a bad mistake. It won't happen again.

Saturday night, and there will be a lot of girls.

Great!
That evening Pedro goes to the party...

Hi, Pedro.

Hi, Efrain. This looks like a nice party.

Hello, my name is Pedro. Do you want to dance?

Yes. My name is Monserrati.

They dance, and Pedro enjoys himself.

Pedro likes this girl alot...
They talk about their problems and get to know each other.

How long have you been here?

I've been here for over a year.

... Maybe things are getting better for Pedro and Monserrate?

And, they fall in love.
COOPERATIVISMO

FORMULA SALVADORA